

ADI-ROM(2021)17-Bil

Strasbourg, 16 November/novembre 2021

**STEERING COMMITTEE ON ANTI-DISCRIMINATION, DIVERSITY AND INCLUSION (CDADI)  
COMITÉ DIRECTEUR SUR L'ANTI-DISCRIMINATION, LA DIVERSITÉ ET L'INCLUSION (CDADI)**

**COMMITTEE OF EXPERTS ON ROMA AND TRAVELLER<sup>1</sup> ISSUES (ADI-ROM)  
COMITÉ D'EXPERTS SUR LES QUESTIONS RELATIVES AUX  
ROMS ET AUX GENS DU VOYAGE<sup>2</sup> (ADI-ROM)**

**4<sup>th</sup> meeting / 4<sup>e</sup> réunion  
Budapest, Hungary/Hongrie, 27-29 October/octobre 2021  
hybrid meeting / réunion hybride**

**List of decisions/Abridged Report / Liste des décisions/Rapport abrégé**

---

<sup>1</sup> The term "Roma and Travellers" is used at the Council of Europe to encompass the wide diversity of the groups covered by the work of the Council of Europe in this field: on the one hand a) Roma, Sinti/Manush, Calé, Kaale, Romanichals, Boyash/Rudari; b) Balkan Egyptians (Egyptians and Ashkali); c) Eastern groups (Dom, Lom and Abdal); and, on the other hand, groups such as Travellers, Yenish, and the populations designated under the administrative term "*Gens du voyage*", as well as persons who identify themselves as Gypsies. The present is an explanatory footnote, not a definition of Roma and/or Travellers.

<sup>2</sup> Les termes « Roms et Gens du voyage » utilisés au Conseil de l'Europe englobent la grande diversité des groupes concernés par les travaux du Conseil de l'Europe dans ce domaine : d'une part, a) les Roms, les Sintés/Manouches, les Calés/Gitans, les Kaalés, les Romanichels, les Béash/Rudars ; b) les Égyptiens des Balkans (Égyptiens et Ashkali) ; c) les branches orientales (Doms, Loms et Abdal) ; d'autre part, les groupes tels que les Travellers, les Yéniches et les personnes que l'on désigne par le terme administratif de « Gens du voyage » ainsi que celles qui s'auto-identifient comme Tsiganes. Ceci est une note de bas de page explicative, et non pas une définition des Roms et/ou des Gens du voyage.

## **List of decisions/Abridged Report**

### **Welcome addresses**

Attila SZTOJKA, General Director, General Directorate for Social Inclusion, and Government Commissioner for Roma Relations, Hungary, welcomed all participants to the 4<sup>th</sup> ADI-ROM meeting held in a hybrid format from the European Youth Centre in Budapest in the context of Hungary's Presidency of the Committee of Ministers of the Council of Europe. He presented key points of the Hungarian National Social Inclusion Strategy, including "Sure Start Children's Homes", "Study Halls", the "Tanoda" remedial schools, the "Roma Girl Programme", the "Road to a Degree Programme", the provision of secondary and higher education at special Roma schools and colleges, and a special programme for Roma women. Activities include also arts, music (e.g. Symphonic Roma Orchestra), sports and gardening/household farming.

In 2017, an inclusion mentor network was started in Hungary, with the majority being Roma, in order to create chances for Roma. An awareness raising campaign was also started to reach Roma with credible information on the pandemic and the necessity to get vaccinated. There is also a need to integrate Roma, the focus of the measures is on education and housing with the goal of employing Roma in the labour market. These measures have led to a 50% increase in Roma employment. Stability is of key importance. As shown by the standardisation and codification of the Roma language, cooperation between countries is needed as this cannot be achieved by one country alone.

Katalin VICTOR LANGERNÉ, Deputy State Secretary for Social Inclusion, Hungary, welcomed all participants and introduced the "Emerging Settlements" programme launched in 2019 to foster educational, social and economic advancement in the 300 most deprived settlements, covering a total population of more than 310,000. The programme includes substantial housing refurbishments or constructions as well as early childhood interventions, vision screening, the provision of playgrounds, sports facilities or music education and facilities for gardening and occupation to foster the local economy, as well as the creation of solar power plants to provide electric heating to the households.

## **Liste des décisions/Rapport abrégé**

### **Allocution de bienvenue**

Attila SZTOJKA, Directeur Général, Direction générale de l'inclusion sociale, et Commissaire du gouvernement chargé des relations avec les Roms, Hongrie a souhaité la bienvenue à tous les participants à la 4<sup>e</sup> réunion de l'ADI-ROM qui se tient dans un format hybride depuis le Centre européen de la jeunesse à Budapest dans le cadre de la présidence hongroise du Comité des ministres du Conseil de l'Europe. Il a présenté les points clés de la stratégie nationale hongroise d'inclusion sociale, notamment les "Sure Start Children's Homes", les "Study Halls", les écoles de rattrapage "Tanoda", le "Roma Girl Programme", le "Road to a Degree Programme", l'offre d'un enseignement secondaire et supérieur dans des écoles et collèges spéciaux pour les Roms, et un programme spécial pour les femmes roms. Les activités comprennent également les arts, la musique (par exemple, l'orchestre symphonique rom), les sports et le jardinage / agriculture domestique.

En 2017, un réseau de mentors d'inclusion, principalement constitué de Roms a été lancé en Hongrie, afin de créer des opportunités pour les Roms. Une campagne de sensibilisation a également été lancée à l'attention des communautés roms avec des informations fiables sur la pandémie et la nécessité de se faire vacciner. Il est également impératif d'intégrer les Roms, les mesures portent particulièrement sur l'éducation et le logement dans le but d'inclure les Roms au marché du travail. Ces mesures ont permis d'augmenter l'emploi des Roms de 50 %. La stabilité est d'une importance capitale. Comme le montre la normalisation et la codification de la langue rom, la coopération entre les pays est nécessaire car un pays seul ne peut y parvenir.

Katalin VICTOR LANGERNÉ, Secrétaire d'État adjointe à l'inclusion sociale, Hongrie a souhaité la bienvenue à tous les participants et a présenté le programme "Emerging Settlements" lancé en 2019 pour encourager les progrès éducatifs, sociaux et économiques dans les 300 quartiers les plus défavorisés, couvrant une population totale de plus de 310 000 personnes. Le programme comprend d'importantes rénovations ou de constructions de logements ainsi que des interventions en faveur de la petite enfance, des dépistages de troubles visuels, la mise à disposition de terrains de jeux, d'installations sportives ou de cours de musique et d'installations pour le jardinage ou d'autres travaux afin de favoriser l'économie locale, ainsi que la création de centrales

The conference "From birth to profession – the first decade of Roma inclusion and Roma integration strategies" provided an opportunity for Hungary to present its 10-year work on Roma issues, which is a priority for Hungary. It was an opportunity to showcase what has been done in terms of Roma inclusion. This year, Hungary has adopted a new national Roma strategy until 2030. Recommendations from the Council of Europe were included in the strategy. Respecting Roma history and culture is important, and also Roma empowerment, which can only be reached in cooperation with national and international partners. The strategy is accompanied by a set of measures, such as health care and rural development and each year a report is produced showing how programmes are implemented. The field visit, planned for this Friday, would showcase how the programmes based on the strategy work in reality. It would be a good illustration to show best practices and how assistance is provided to different groups such as children or the elderly. Hungary would like to exchange with other countries and learn from their best practice examples on Roma inclusion.

In the morning of the second meeting day, Felix FARKAS, Spokesperson of the Roma nationality, Hungary, addressed the Committee highlighting that the Roma minority in Hungary is represented at every level of government, including at parliamentary level. Roma constitute the largest national minority and are recognised as a nationality in Hungary. As the Spokesperson he is able to propose bills or amendments.

### **1. Opening of the meeting**

Tatjana ANĐELIĆ (Montenegro), ADI-ROM Chair, opened the meeting and thanked the Hungarian authorities for their kind offer to host this 4<sup>th</sup> ADI-ROM meeting in Budapest in the context of their CM Presidency, thus putting Roma and Traveller issues high on the European political agenda. She particularly welcomed the organisation of an optional field visit to illustrate the measures taken under the aforementioned Hungarian National Social Inclusion Strategy. She recalled that the Hungarian authorities had organised a big conference in September in Budapest "From birth to profession. The first ten years of inclusion and Roma integration strategies", which

solaires pour approvisionner les ménages en chauffage électrique.

La conférence "De la naissance à l'emploi - la première décennie d'inclusion des Roms et les stratégies d'intégration des Roms" a été l'occasion pour la Hongrie de présenter une de ses priorités, son travail des dix dernières sur les questions relatives aux Roms, particulièrement en matière d'inclusion. Cette année, la Hongrie a adopté une nouvelle stratégie nationale pour les Roms jusqu'en 2030. Les recommandations du Conseil de l'Europe ont été incluses dans cette stratégie. Le respect de l'histoire et de la culture des Roms est important, ainsi que leur autonomisation, qui ne peut être atteinte qu'en coopération avec des partenaires nationaux et internationaux. La stratégie s'accompagne d'une série de mesures relatives notamment aux soins de santé et au développement rural, et chaque année, un rapport de mise en œuvre est établi. La visite sur le terrain, prévue ce vendredi, permettrait de montrer comment fonctionnent de manière pratique les programmes liés à cette stratégie. Ce serait une bonne illustration pour montrer les bonnes pratiques et la manière dont l'assistance est fournie à différents groupes tels que les enfants ou les personnes âgées. La Hongrie souhaite échanger avec d'autres pays et s'inspirer de leurs exemples de bonnes pratiques en matière d'intégration des Roms.

Dans la matinée du deuxième jour de réunion, Felix FARKAS, défenseur de la nationalité rom, Hongrie, s'est adressé au Comité a souligné que la minorité rom en Hongrie est représentée à tous les niveaux du gouvernement, y compris au niveau parlementaire. Les Roms constituent la plus grande minorité nationale et sont reconnus comme une nationalité en Hongrie. En tant que porte-parole, il est en mesure de proposer des projets de loi ou des amendements.

### **1. Ouverture de la réunion**

Tatjana ANĐELIĆ (Monténégro), présidente de l'ADI-ROM, ouvre la réunion et remercie les autorités hongroises pour leur aimable proposition d'accueillir cette 4<sup>e</sup> réunion de l'ADI-ROM à Budapest dans le cadre de leur présidence du CM, plaçant ainsi les questions relatives aux Roms et aux Gens du voyage en bonne place dans l'agenda politique européen. Elle s'est particulièrement félicitée de l'organisation d'une visite facultative sur le terrain pour illustrer les mesures prises dans le cadre de la stratégie nationale hongroise d'inclusion sociale susmentionnée. Elle rappelle que les autorités hongroises ont organisé en septembre à Budapest une grande conférence intitulée "De la naissance à l'emploi. Les dix premières années

was attended by several ADI-ROM members, including herself.

She reminded the ADI-ROM that at this meeting the Committee was asked to finalise and approve several of its deliverables included in its Terms of Reference 2020-2021 for submission to the CDADI well in time for its 4<sup>th</sup> meeting, scheduled to take place in Strasbourg on 7-9 December 2021. She also stressed that the negative impact of the COVID-19 pandemic on vulnerable groups would still be an important item for discussion at this meeting, including the topic of upcoming thematic visits.

The Secretary of ADI-ROM thanked the Hungarian Government for hosting the meeting in the framework of the Hungarian Presidency of the Committee of Ministers. He reminded participants of the history of Hungary in the Council of Europe, which has grown from 23 to 47 Member states since the fall of the Iron Curtain in 1989. Hungary already joined in 1990 as the Organisation's 24<sup>th</sup> member state and has played an important role in the extension to Central and Eastern European countries. The European Youth Centre in Budapest, opened in 1995, is one example of the commitment of Hungary to the Council of Europe.

The list of participants appears in appendix 1.

## **2. Adoption of the Agenda**

The ADI-ROM adopted the agenda of its 4<sup>th</sup> meeting as set out in appendix 2.

## **3. Committee of Ministers – decisions and developments relevant to the ADI-ROM**

The ADI-ROM took note of the priorities and activities of past and current Presidencies of the Committee of Ministers as presented by the ADI-ROM members from Germany and Hungary, and invited forthcoming CM Presidencies to include Roma and Traveller issues into their priorities.

## **4. Steering Committee on Anti-Discrimination, Diversity and Inclusion (CDADI) – decisions and developments relevant to the ADI-ROM**

The ADI-ROM

1) took note of the results of the 3<sup>rd</sup> CDADI meeting which are of relevance to the ADI-ROM, as presented by the Secretariat;

d'inclusion et les stratégies d'intégration des Roms ", à laquelle ont participé plusieurs membres de l'ADI-ROM, dont elle-même.

Elle a rappelé à l'ADI-ROM qu'à cette réunion, il a été demandé au comité de finaliser et d'approuver plusieurs des éléments inclus dans son mandat 2020-2021 pour les soumettre au CDADI en temps et en heure pour sa 4<sup>e</sup> réunion, prévue à Strasbourg du 7 au 9 décembre 2021. Elle a également souligné que l'impact négatif de la pandémie de COVID-19 sur les groupes vulnérables serait toujours un point important à discuter lors de cette réunion, y compris le sujet des prochaines visites thématiques.

Le secrétaire de l'ADI-ROM a remercié le gouvernement hongrois d'accueillir la réunion dans le cadre de la présidence hongroise du Comité des Ministres. Il a rappelé aux participants l'histoire de la Hongrie au sein du Conseil de l'Europe, qui est passé de 23 à 47 Etats membres depuis la chute du rideau de fer en 1989. La Hongrie a été le 24<sup>e</sup> Etat membre à adhérer dès 1990 et a joué un rôle important dans l'extension aux pays d'Europe centrale et orientale. Le Centre européen de la jeunesse à Budapest, ouvert en 1995, est un exemple de l'engagement de la Hongrie envers le Conseil de l'Europe.

La liste des participants figure à l'annexe 1.

## **2. Adoption de l'agenda**

Le Comité a adopté l'ordre du jour de sa 4<sup>e</sup> réunion tel qu'il figure dans l'annexe 2.

## **3. Comité des Ministres – décisions et développements relatifs à l'ADI-ROM**

L'ADI-ROM a pris note des priorités et activités des présidences passées et actuelles du Comité des ministres telles que présentées par les représentants allemands et hongrois de l'ADI-ROM, et a invité les prochaines présidences du CM à inclure les questions relatives aux Roms et aux Gens du voyage dans leurs priorités.

## **4. Comité directeur sur l'anti-discrimination, la diversité et l'inclusion (CDADI) - décisions et développements relatifs à l'ADI-ROM**

L'ADI-ROM

1) a pris note des résultats de la 3<sup>e</sup> réunion du CDADI qui présentent un intérêt pour l'ADI-ROM, tels que présentés par le secrétariat ;

- 2) welcomed that the CDADI had endorsed the report of the 3<sup>rd</sup> ADI-ROM meeting, including the revised work plan;
- 3) particularly welcomed the fact that Roma and Traveller issues had well been reflected in the Study on the active political participation of national minority youth in Council of Europe member states, to which it and some Roma youth organisations had contributed;
- 4) noted that the CDADI had also held an exchange of views on Roma and Traveller issues, in particular on the equality of Roma and Traveller women and girls, which would be high on the agenda during the next 4 years;
- 5) noted that its Chair would present the results of this meeting to the CDADI at its 4<sup>th</sup> meeting on 7-9 December 2021 in Strasbourg.

#### **5. Debate on topical and urgent issues - Impact of the COVID-19 pandemic on Roma and Travellers and member states' responses**

The ADI-ROM

- 1) took note of the fact that the "Guidelines of the Committee of Ministers of the Council of Europe on upholding equality and protecting against discrimination and hate during the COVID-19 and similar crises in the future" had been adopted on 5 May 2021;
- 2) welcomed the fact that the Guidelines included several references to Roma and Travellers;
- 3) held an exchange of views on the "Compilation of examples of good practice on tackling the consequences of the COVID-19 pandemic for Roma and Traveller communities and individuals";
- 4) agreed that the compilation could complement the examples included in the report "COVID-19: An analysis of the anti-discrimination, diversity and inclusion dimensions in Council of Europe member states";
- 5) urged all delegations to update and/or complete the compilation of examples of good practice ADI-ROM(2021)5rev and to submit their contributions to the Secretariat **by 30 November 2021**;
- 6) decided to keep this item on the agenda of its future meetings.

- 2) s'est félicité que le CDADI ait approuvé le rapport de la 3<sup>e</sup> réunion de l'ADI-ROM, y compris le plan de travail révisé ;
- 3) s'est particulièrement félicité du fait que les questions relatives aux Roms et aux Gens du voyage aient été bien prises en compte dans l'étude sur la participation politique active des jeunes des minorités nationales dans les Etats membres du Conseil de l'Europe, à laquelle lui-même et certaines organisations de jeunesse roms ont contribué ;
- 4) a noté que le CDADI avait également procédé à un échange de vues sur les questions relatives aux Roms et aux Gens du voyage, en particulier sur l'égalité des femmes et des filles roms et des Gens du voyage, qui figureront en bonne place à l'ordre du jour des quatre prochaines années ;
- 5) a noté que son président présenterait les résultats de cette réunion au CDADI lors de sa 4<sup>e</sup> réunion, du 7 au 9 décembre 2021 à Strasbourg.

#### **5. Débat sur des questions d'actualité et urgentes - Impact de la pandémie COVID-19 sur les Roms et les Gens du voyage et réponses des États membres**

L'ADI-ROM

- 1) a pris note du fait que les " Lignes directrices du Comité des Ministres du Conseil de l'Europe sur la défense de l'égalité et la protection contre la discrimination et la haine pendant la pandémie de COVID-19 et d'autres crises similaires à venir (2021)" ont été adoptées le 5 mai 2021 ;
- 2) se sont félicités du fait que les lignes directrices comportent plusieurs références aux Roms et aux Gens du voyage ;
- 3) ont eu un échange de vues sur la " Compilation d'exemples de bonnes pratiques pour faire face aux conséquences de la pandémie COVID-19 pour les communautés et les individus roms et des Gens du voyage " ;
- 4) ont convenu que la compilation pourrait compléter les exemples inclus dans le rapport " COVID-19 : une analyse des aspects relatifs à l'anti-discrimination, à la diversité et à l'inclusion dans les États membres du Conseil de l'Europe (2021)";
- 5) a exhorté toutes les délégations à mettre à jour et/ou à compléter la compilation d'exemples de bonnes pratiques ADI-ROM(2021)5rev et à soumettre leurs contributions au Secrétariat **avant le 30 novembre 2021** ;
- 6) a décidé de maintenir ce point à l'ordre du jour de ses prochaines réunions.

## 6. ADI-ROM Terms of Reference and Work Programme 2020-2021

The ADI-ROM concluded that it had successfully implemented its Terms of Reference and Work Programme 2020-2021 and produced all required deliverables on time and to a high-quality standard. All four meetings could be held at the dates originally scheduled (the first one in Strasbourg completely in person, the second and third ones as online meetings, and the fourth meeting in hybrid format in Budapest, hosted by the Hungarian authorities in the context of the Hungarian Presidency of the Committee of Ministers) and also all four meetings of the Council of Europe Dialogue with Roma and Traveller civil society had taken place. However, the COVID-19 pandemic and its related restrictions had some impact on the ADI-ROM work, for example, the planned reviews of legislation, policy and practice based on four thematic reports could not be produced in the period of these Terms due to the fact that thematic visits could only resume in October 2021 after the COVID-related travel and meeting restrictions had been eased in the member states concerned. The ADI-ROM had immediately reacted to the COVID-19 crisis by putting the pandemic on its agenda as a recurrent item for urgent and topical debate. The ensuing discussions had led to the production of a compilation of examples of good practice on government action to alleviate the negative impact of the COVID-19 crisis on Roma and Traveller communities.

### 6.1. Implementation of the Strategic Action Plan of Roma and Traveller Inclusion (2020-2025)

The ADI-ROM reviewed the draft first report on the implementation of the Strategic Action Plan for Roma and Traveller Inclusion (2020-2025) and following an exchange of views, asked all delegations to submit further contributions to the draft first implementation report to the Secretariat **by 15 November 2021**.

### 6.2. Study on the causes, prevalence and consequences of antigypsyism, and possible responses

The ADI-ROM approved the final draft report "Antigypsyism. Causes – Prevalence – Consequences – Possible Responses", prepared by Dr Iulius Rostas, and

## 6. Le mandat de l'ADI-ROM et son programme de travail 2020-2021

L'ADI-ROM a conclu qu'elle avait mis en œuvre avec succès son mandat et son programme de travail 2020-2021 et qu'elle avait produit tous les produits livrables requis dans les délais avec un niveau de qualité élevé. Les quatre réunions ont pu se tenir aux dates initialement prévues (la première à Strasbourg entièrement en personne, les deuxième et troisième sous forme de réunions en ligne, et la quatrième réunion en format hybride à Budapest, accueillie par les autorités hongroises dans le cadre de la présidence hongroise du Comité des ministres) et les quatre réunions du Dialogue du Conseil de l'Europe avec la société civile roms et des Gens du voyage ont également eu lieu. Cependant, la pandémie de la COVID-19 et les restrictions qui en découlent ont eu un certain impact sur les travaux de l'ADI-ROM. Par exemple, les examens prévus de la législation, des politiques et des pratiques fondés sur quatre rapports thématiques n'ont pas pu être réalisés au cours de la période couverte par ces termes, car les visites n'ont pu reprendre qu'en octobre 2021, après que les restrictions de voyage et de réunion liées au COVID-19 aient été assouplies dans les États membres concernés. L'ADI-ROM a immédiatement réagi en inscrivant la pandémie à son ordre du jour en tant que point récurrent pour un débat urgent et d'actualité. Les discussions qui ont suivi ont abouti à la production d'un recueil d'exemples de bonnes pratiques sur l'action gouvernementale visant à atténuer l'impact négatif de la crise du COVID-19 sur les communautés Roms et de Gens du voyage.

### 6.1 La mise en œuvre du Plan d'action stratégique sur l'intégration des Roms et des Gens du voyage (2020-2025)

L'ADI-ROM a examiné le projet du premier rapport de mise en œuvre du Plan d'action stratégique sur l'intégration des Roms et des Gens du voyage (2020-2025) et, après un échange de vues, a demandé à toutes les délégations de soumettre des contributions supplémentaires au projet du premier rapport de mise en œuvre au Secrétariat **avant le 15 novembre 2021**.

### 6.2 Étude sur les causes, la prévalence et les conséquences de l'antitsiganisme, et les réponses possibles

L'ADI-ROM a approuvé le projet de rapport final intitulé " Antitsiganisme. Causes - Prévalence - Conséquences - Réponses possibles", préparé par le

decided to submit it to the CDADI for endorsement and authorisation of publication.

### **6.3. Implementation of national legislation, policies and practice**

The ADI-ROM held an exchange of views on latest developments in the implementation of national legislation, policies and practice in different member states.

### **6.4. Identify and exchange examples of effective measures**

The ADI-ROM reviewed its compilation of examples of good practice for Roma and/or Traveller inclusion at national, regional or local levels, decided to combine this document with the presentations made by member states under the previous agenda item and asked all delegations to submit their contributions to the Secretariat **by 15 November 2021**.

### **6.5. Contribute to the development of a legal instrument on combating hate speech**

The ADI-ROM

- 1) recalled that according to its Terms of Reference, it should contribute to the development of a new and comprehensive legal instrument on combating hate speech, developed by the Committee of Experts on Combating Hate Speech (ADI/MSI-DIS) under the aegis of the Steering Committee on Anti-Discrimination, Diversity and Inclusion (CDADI) and the Steering Committee on Media and Information Society (CDMSI);
- 2) recalled that its Rapporteur on Antigypsyism, Hate Speech and Violence, Nicolae Radita (Republic of Moldova) had represented the ADI-ROM in meetings of the ADI/MSI-DIS;
- 3) recalled that it had submitted the Conclusion and Recommendations of the 10<sup>th</sup> meeting of the Council of Europe Dialogue with Roma and Traveller civil society "Combating hate speech directed against Roma and Travellers" (26-27 November 2020) to the ADI/MSI-DIS;
- 4) took note of the state of play of the work of the ADI/MSI-DIS on the development of the new instrument to combat hate speech, as presented by Nadejda Hriptievschi (Moldova), ADI-MSI-DIS Co-Rapporteur;
- 5) took note of the presentation by the representative from ECRI on its work on combating hate speech;

Dr Iulius Rostas, et a décidé de le soumettre au CDADI pour approbation et autorisation de publication.

### **6.3 Mise en œuvre de la législation, des politiques et des pratiques nationales**

L'ADI-ROM a procédé à un échange de vues sur les derniers développements en matière de mise en œuvre de la législation, des politiques et des pratiques nationales dans les différents États membres.

### **6.4 Identifier et échanger des exemples de mesures efficaces**

L'ADI-ROM a examiné sa compilation d'exemples de bonnes pratiques sur l'inclusion des Roms et/ou des Gens du voyage aux niveaux national, régional ou local, a décidé de combiner ce document avec les présentations faites par les États membres au titre du point précédent de l'ordre du jour et a demandé à toutes les délégations de soumettre leurs contributions au Secrétariat **avant le 15 novembre 2021**.

### **6.5 Contribuer à l'élaboration d'un instrument juridique pour lutter contre le discours de haine**

L'ADI-ROM

- 1) a rappelé que, conformément à son mandat, il devait contribuer à l'élaboration d'un nouvel instrument juridique complet sur la lutte contre le discours de haine, mis au point par le Comité d'Experts sur la lutte contre le discours de haine (ADI/MSI-DIS) sous l'égide du Comité directeur sur l'anti-discrimination, la diversité et l'inclusion (CDADI) et du Comité directeur sur les médias et la société de l'information (CDMSI) ;
- 2) a rappelé que son rapporteur sur l'antitsiganisme, les discours de haine et la violence, Nicolae Radita (République de Moldova), avait représenté l'ADI-ROM aux réunions du CDADI/MSI-DIS ;
- 3) a rappelé qu'il avait soumis à l'ADI/MSI-DIS la conclusion et les recommandations de la 10<sup>e</sup> réunion du Dialogue du Conseil de l'Europe avec la société civile des Roms et des Gens du voyage "Combattre les discours de haine des Roms et les Gens du voyage" (26-27 novembre 2020) ;
- 4) a pris note de l'état d'avancement des travaux de l'ADI/MSI-DIS sur le développement du nouvel instrument de lutte contre le discours de haine, tel que présenté par Nadejda Hriptievschi (République de Moldova), co-rapporteuse de l'ADI-MSI-DIS ;
- 5) a pris note de la présentation par le représentant de l'ECRI de ses travaux sur la lutte contre le discours de haine ;

- 6) reviewed, finalised, and approved its draft report "Combating hate speech against Roma and Travellers. Considerations and examples of good practice" and decided to submit it to the CDADI for endorsement.

**6.6. Council of Europe Dialogue with Roma and Traveller civil society**

The ADI-ROM

- 1) held an exchange of views with Carmen GHEORGHE, Ad hoc Rapporteur of the 11<sup>th</sup> Dialogue meeting on "Combating Antigypsyism" and took note of the Conclusions and Recommendations of that meeting;
- 2) took note of the preparations for the 12<sup>th</sup> Dialogue meeting on "Teaching the History of Roma and Travellers", scheduled to take place online on 2-3 November 2021;
- 3) invited the Ad hoc Rapporteur of that 12<sup>th</sup> meeting for an exchange of views at its next meeting.\*

\*Subject to the adoption of the ADI-ROM Terms of Reference 2022-2025 by the Committee of Ministers.

**6.7. Organisation of the 8<sup>th</sup> International Roma Women's Conference (IRWC), 2021**

The ADI-ROM

- 1) took note of the fact that the 8<sup>th</sup> IRWC is scheduled to take place as planned on 24-26 November 2021 but that due to the COVID-19 pandemic and its related restrictions the venue would be moved from Skopje to Strasbourg, and that the conference would be held in a hybrid format;
- 2) recalled that it had always supported the organisation of the International Roma Women's Conferences and was looking forward to receiving the conclusions and recommendations of the Conference;
- 3) noted with satisfaction that the publication of the Report "Empowerment of Roma and Traveller women: a change under construction. Towards a roadmap for advancing gender equality of Roma and Traveller women in Council of Europe member States", prepared by Dr Zora POPOVA, which it had endorsed at its 3<sup>rd</sup> meeting, was imminent.

- 6) a examiné, finalisé et approuvé son projet de rapport "Combattre le discours de haine contre les Roms et les Gens du voyage. Considérations et exemples de bonnes pratiques" et a décidé de le soumettre au CDADI pour approbation.

**6.6 Dialogue entre le Conseil de l'Europe et la société civile des Roms et des Gens du voyage**

L'ADI-ROM

- 1) a eu un échange de vues avec Carmen GHEORGHE, rapporteure ad hoc de la 11e réunion de dialogue sur " La lutte contre l'antitsiganisme " et a pris note des conclusions et recommandations de cette réunion ;
- 2) a pris note des préparatifs de la 12e réunion de dialogue sur "L'enseignement de l'histoire des Roms et des Gens du voyage", qui doit avoir lieu en ligne les 2 et 3 novembre 2021 ;
- 3) a invité le rapporteur ad hoc de cette 12e réunion à participer à un échange de vues sur le sujet.\*

\*Sous réserve de l'adoption du mandat 2022-2025 de l'ADI-ROM par le Comité des Ministres.

**6.7 Organisation de la Conférence internationale des femmes roms (2021)**

L'ADI-ROM

- 1) a pris note du fait que la 8e Conférence internationale des femmes roms ( IRWC) devrait se tenir comme prévu du 24 au 26 novembre 2021, mais qu'en raison de la pandémie de COVID-19 et des restrictions afférentes, elle se tiendra à Strasbourg et non pas à Skopje, dans un format hybride ;
- 2) rappelle qu'il a toujours soutenu l'organisation des conférences internationales des femmes roms et attend avec impatience de recevoir les conclusions et recommandations de la conférence ;
- 3) a noté avec satisfaction que la publication du rapport "Autonomisation des femmes roms et des femmes issues de la communauté des Gens du voyage : un changement en construction. Vers une feuille de route pour faire progresser l'égalité des genres des femmes roms et issues de la communauté des Gens du voyage dans les Etats membres du Conseil de l'Europe", préparé par le Dr Zora POPOVA, qu'il avait approuvé lors de sa 3e réunion, était imminente.



## **7. Transversal issues**

### **7.1. Gender Equality**

The ADI-ROM took note of the activities and work of its Gender Equality Rapporteur.

### **7.2. Children's Rights**

The ADI-ROM took note of the activities and work of its Rapporteur on Roma and Traveller Children, especially in relation to the new Council of Europe Strategy on the Rights of the Child 2022-2027.

### **7.3. Youth**

The ADI-ROM took note of

1. the activities and work of its Rapporteur on Roma and Traveller youth, especially in relation to the Roma Youth Conference: "Together for Emancipation and Empowerment – the role of history in the participation and inclusion of Roma young people", held online from 7-9 April 2021 in the framework of the German Presidency of the Committee of Ministers of the Council of Europe, on the occasion of International Roma Day and the 50<sup>th</sup> anniversary of the First World Romani Congress;
2. the recommendation encouraging Council of Europe member states to involve Roma youth in Roma inclusion strategies and the request of the representative of the Advisory Council on Youth to support Roma youth participation.

### **7.4. Antigypsyism, hate speech and violence**

The ADI-ROM took note of the activities and work of its Rapporteur and Substitute Rapporteur on antigypsyism, hate speech and violence, especially on contribution to the elaboration of the draft recommendation on combating hate speech by the ADI/MSI-DIS.

## **7. Questions transversales**

### **7.1. Égalité de genre**

L'ADI-ROM a pris note des activités et des travaux de son rapporteur sur l'égalité des genres.

### **7.2 Droits de l'enfant**

L'ADI-ROM a pris note des activités et des travaux de son rapporteur les droits de l'enfant, notamment en lien avec la nouvelle stratégie du Conseil de l'Europe sur les droits de l'enfant 2022-2027.

### **7.3 Jeunesse**

L'ADI-ROM a pris note

1. des activités et des travaux de son rapporteur sur la jeunesse rom et des Gens du voyage, notamment en ce qui concerne la conférence des jeunes Roms : " Œuvrer ensemble pour l'émancipation et l'autonomisation : Le rôle de l'histoire dans la participation et l'inclusion des jeunes Roms ", organisée en ligne du 7 au 9 avril 2021 dans le cadre de la présidence allemande du Comité des Ministres du Conseil de l'Europe, à l'occasion de la Journée internationale des Roms et du 50e anniversaire du premier Congrès mondial des Roms ;
2. de la recommandation encourageant les États membres du Conseil de l'Europe à associer les jeunes Roms aux stratégies d'intégration des Roms et de la demande du représentant du Conseil consultatif pour la jeunesse de soutenir la participation des jeunes Roms.

### **7.4. Antitsiganisme, discours de haine, violence**

L'ADI-ROM a pris note des activités et des travaux de son rapporteur et rapporteur suppléant sur l'antitsiganisme, discours de haine et violence notamment la contribution à l'élaboration du projet de recommandation sur la lutte contre le discours de haine de l'ADI/MSI-DIS.

**8. ADI-ROM thematic groups, visits and report**

The ADI-ROM

- 1) recalled that at its first meeting, Strasbourg, 20-21 February 2020, it had formed thematic groups and planned thematic visits but that due to the COVID-19 crisis and its related travel restrictions and security measures no thematic visits had been carried out between February 2020 and September 2021;
- 2) noted with satisfaction that the thematic visit in Bosnia and Herzegovina took place on 13-15 October 2021 and that the thematic visit in Poland is scheduled to take place on 13-15 December 2021;
- 3) took note of the brief oral presentation of the thematic visit in Sarajevo by the ADI-ROM member of Bosnia and Herzegovina;
- 4) agreed to discuss the thematic report on begging with a focus on children, emanating from the visit in Bosnia and Herzegovina, in detail at its 5<sup>th</sup> meeting scheduled to take place at the beginning of 2022;
- 5) took note of the preparations for the thematic visit in Warsaw, Poland, scheduled to take place on 13-14 December 2022 and confirmed the participation of the partner countries Albania, Croatia, Greece and Hungary;
- 6) agreed that the partner countries for the thematic visit in the Russian Federation on state policies to support the culture and traditions of Russian Roma, planned for June 2022 would be Lithuania, North Macedonia, Poland and the Slovak Republic;
- 7) agreed that the partner countries for the thematic visit to North Macedonia on how to stimulate governments to employ Roma and Travellers in governmental institutions and public administration planned for September 2022 would be Croatia, Moldova, Portugal and the Slovak Republic;
- 8) agreed on a thematic visit planned for 2023 on relations between Roma communities and the police, host country to be confirmed, and partner countries Hungary, Republic of Moldova, Poland and Portugal;
- 9) noted with interest that Croatia offered to host a thematic visit on National Roma Inclusion Strategies, including their monitoring and evaluation, planned for 2023, with partner countries Greece, Montenegro, North Macedonia, and the Slovak Republic;
- 10) noted with interest the preliminary positive assessment of the new format of ADI-ROM

**8. Les groupes, visites thématiques et rapports de l'ADI-ROM**

L'ADI-ROM

- 1) a rappelé que lors de sa première réunion à Strasbourg le 20-21 février 2020, il avait formé des groupes thématiques et planifié des visites thématiques mais qu'en raison de la crise de la COVID-19 et des restrictions de voyage et mesures de sécurité qui en découlent, aucune visite thématique n'avait été effectuée entre février 2020 et septembre 2021 ;
- 2) a noté avec satisfaction que la visite thématique en Bosnie-Herzégovine a eu lieu du 13 au 15 octobre 2021 et que la visite thématique en Pologne est prévue du 13 au 15 décembre 2021 ;
- 3) a pris note de la brève présentation orale de la visite thématique à Sarajevo par le membre de l'ADI-ROM de Bosnie-Herzégovine ;
- 4) a convenu de discuter en détail le rapport thématique sur la mendicité avec un accent sur les enfants, émanant de la visite en Bosnie-Herzégovine, lors de sa 5<sup>e</sup> réunion prévue au début de 2022 ;
- 5) a pris note des préparatifs de la visite thématique à Varsovie, en Pologne, prévue les 13 et 14 décembre 2022 et a confirmé la participation des pays partenaires que sont l'Albanie, la Croatie, la Grèce et la Hongrie ;
- 6) a convenu que les pays partenaires pour la visite thématique dans la Fédération de Russie sur les politiques d'état de soutien de la culture et des traditions des Roms russes prévue en juin 2022 seront la Lituanie, la Macédoine du Nord, la Pologne et la République slovaque ;
- 7) a convenu que les pays partenaires pour la visite thématique en Macédoine du Nord sur la façon d'inciter les gouvernements à employer les Roms et les Gens du voyage dans les institutions gouvernementales et l'administration publique, prévue pour septembre 2022, seront la Croatie, la Moldavie, le Portugal et la République slovaque ; a convenu d'une visite thématique prévue en 2023 sur les relations entre les communautés roms et la police, le pays hôte étant à confirmer, et les pays partenaires étant la Hongrie, la Moldavie, la Pologne et le Portugal ;
- 8) note avec intérêt que la Croatie a proposé d'accueillir une visite thématique sur les stratégies nationales d'intégration des Roms, y compris leur suivi et leur évaluation, prévue pour 2023, avec pour pays partenaires la Grèce, le Monténégro, la Macédoine du Nord et la République slovaque ;

thematic visits whereby the actual physical visit was preceded by a one-day online meeting to prepare the agenda, debates and background documents;

- 11) agreed to hold a detailed discussion on this new format at its next meeting in the light of evidence from the visits in Bosnia and Herzegovina and in Poland;
- 12) reviewed and revised the planning of thematic visits 2021-2023 as set out in appendix 3, subject to the adoption of the new ADI-ROM Terms of Reference by the Committee of Ministers and the development of the COVID-19 crisis.

### **9. Elections of the ADI-ROM Chair and Vice-Chair for 2022\***

Due to the lack of a quorum (physical and online presence), elections of the ADI-ROM Chair and Vice-Chair for 2022 could not take place. Elections will be held at the beginning of the 5<sup>th</sup> ADI-ROM meeting. The terms of office of the current ADI-ROM Chair and Vice-Chair will end on 31 December 2021 in compliance with the Terms of Reference.

ADI-ROM members who cannot attend that 5<sup>th</sup> meeting are urged to arrange for their replacement by a member of their respective Permanent Representation, especially during the elections.

\*Subject to the adoption of the ADI-ROM Terms of Reference 2022-2025 by the Committee of Ministers.

### **10. Appointment of Rapporteurs 2022-2023\***

The ADI-ROM postponed the appointment of Rapporteurs for the biennium 2022-2023 to its next meeting.

\*Subject to the adoption of the ADI-ROM Terms of Reference 2022-2025 by the Committee of Ministers.

### **11. Proposal for reimbursement of members in the biennia 2022-2023 and 2024-2025\***

The Chair opened the debate by asking two questions concerning the interests and financial capacities of ADI-ROM delegations.

1. Upon request by the Chair, the following 26 experts, who participated in this meeting either in person or

- 9) a pris note avec intérêt de l'évaluation positive préliminaire du nouveau format des visites thématiques ADI-ROM, selon lequel la visite physique proprement dite est précédée d'une réunion en ligne d'une journée pour préparer l'ordre du jour, les débats et les documents de référence ;

- 10) a convenu de tenir une discussion détaillée sur ce nouveau format lors de sa prochaine réunion, à la lumière des résultats des visites en Bosnie-Herzégovine et en Pologne ;

- 11) a examiné et révisé la planification des visites thématiques 2021-2023 telle qu'elle figure à l'annexe 3, sous réserve de l'adoption du nouveau mandat de l'ADI-ROM par le Comité des Ministres et du développement de la crise COVID-19.

### **9. Élections du président et du vice-président de l'ADI-ROM pour 2022\***

En raison de l'absence de quorum (présence physique et en ligne), les élections du président et du vice-président de l'ADI-ROM pour 2022 n'ont pas pu avoir lieu. Les élections auront lieu au début de la 5<sup>e</sup> réunion de l'ADI-ROM. Le mandat de la présidente et du vice-président actuels de l'ADI-ROM prendra fin le 31 décembre 2021, conformément au mandat.

Les membres de l'ADI-ROM qui ne peuvent pas assister à cette 5<sup>e</sup> réunion sont priés de se faire remplacer par un membre de leur représentation permanente respective, en particulier pour les élections.

\*Sous réserve de l'adoption du mandat 2022-2025 de l'ADI-ROM par le Comité des Ministres.

### **10. Nomination des Rapporteurs 2022-2023\***

L'ADI-ROM reporte à sa prochaine réunion la désignation des rapporteurs pour l'exercice 2022-2023.

\*Sous réserve de l'adoption du mandat 2022-2025 de l'ADI-ROM par le Comité des Ministres.

### **11. Proposition pour le remboursement des membres pour les biennia 2022-2023 et 2024-2025\***

La présidente ouvre le débat en posant deux questions concernant les intérêts et les capacités financières des délégations de l'ADI-ROM.

1. À la demande de la présidente, les 26 experts suivants, qui ont participé à cette réunion en personne

online, confirmed that they **would be interested in participating** in ADI-ROM meetings in the next programming period (2022-2025):

Albania, Austria, Azerbaijan, Belgium, Bosnia and Herzegovina, Bulgaria, Croatia, Czech Republic, Estonia, Finland, Germany, Greece, Hungary, Italy, Montenegro, Republic of Moldova, Norway, North Macedonia, Poland, Portugal, Romania, Russian Federation, Slovak Republic, Spain, Ukraine, United Kingdom.

2. Upon request by the Chair, the following 16 experts, who participated in this meeting either in person or online, confirmed that their authorities **would not be able to cover the travel or subsistence expenses** related to their participation in ADI-ROM meetings in the next programming period (2022-2025):

Albania, Austria, Azerbaijan, Bosnia and Herzegovina, Croatia, Germany, Greece, Hungary, Italy, Montenegro, North Macedonia, Poland, Romania, Russian Federation, Slovak Republic, Ukraine.

The following 8 experts, who participated in this meeting either in person or online, **would need to confirm** whether their authorities **would be able to cover the travel and subsistence expenses** related to their participation in ADI-ROM meetings in the next programming period (2022-2025):

Bulgaria, Czech Republic, Estonia, Finland, Norway, Portugal, Spain, United Kingdom.

The Chair asked the above-mentioned delegations to send their confirmations to the Secretariat **by Friday 5 November 2021.\***

As a result of the ensuing discussions, the ADI-ROM would like to share the following considerations with the CDADI.

The ADI-ROM stressed that the intergovernmental work on Roma and Traveller inclusion carried out in the framework of the ADI-ROM is so beneficial to Council of Europe member states, that in principle all of them should be entitled to have their travel and subsistence expenses reimbursed.

While underlining that the physical presence in committee meetings is key to active discussions and effective intergovernmental co-operation and cannot be replaced by online meetings, several delegations

ou en ligne, ont confirmé **qu'ils seraient intéressés de participer** aux réunions de l'ADI-ROM au cours de la prochaine période de programmation (2022-2025) :

Albanie, Allemagne, Autriche, Azerbaïdjan, Belgique, Bosnie-Herzégovine, Bulgarie, Croatie, Espagne, Estonie, Fédération de Russie, Finlande, Grèce, Hongrie, Italie, Monténégro, République de Moldova, Norvège, Macédoine du Nord, Pologne, Portugal, République tchèque, Roumanie, Royaume-Uni, Slovaquie, Ukraine.

2. À la demande de la présidente, les 16 experts suivants, qui ont participé à cette réunion en personne ou en ligne, ont confirmé que leurs autorités **ne seraient pas en mesure de couvrir les frais de voyage ou de séjour** liés à leur participation aux réunions de l'ADI-ROM au cours de la prochaine période de programmation (2022-2025) :

Albanie, Allemagne, Autriche, Azerbaïdjan, Bosnie-Herzégovine, Croatie, Fédération de Russie, Grèce, Hongrie, Italie, Monténégro, Macédoine du Nord, Pologne, Roumanie, République slovaque, Ukraine.

Les 8 experts suivants, qui ont participé à cette réunion en personne ou en ligne, **devraient confirmer** si leurs autorités **sont en mesure de couvrir les frais de voyage et de séjour** liés à leur participation aux réunions de l'ADI-ROM au cours de la prochaine période de programmation (2022-2025) :

Bulgarie, Espagne, Estonie, Finlande, Norvège, Portugal, République tchèque, Royaume-Uni.

La présidente demande aux délégations susmentionnées d'envoyer leurs confirmations au Secrétariat **avant le vendredi 5 novembre 2021.\***

À la suite des discussions qui ont suivi, l'ADI-ROM souhaite faire part au CDADI des considérations suivantes.

L'ADI-ROM a souligné que les travaux intergouvernementaux sur l'intégration des Roms et des Gens du voyage menés dans le cadre de l'ADI-ROM sont si bénéfiques pour les États membres du Conseil de l'Europe qu'ils devraient en principe tous avoir droit au remboursement de leurs frais de voyage et de séjour.

Tout en soulignant que la présence physique aux réunions des comités est essentielle pour des discussions actives et une coopération intergouvernementale efficace et ne peut être

noted that online meetings could sometimes complement physical meetings. Consequently, several delegations were of the view that the holding of all future ADI-ROM meetings in hybrid format could be a possible way to balance the interests of the delegations with the budgetary requirements of the Organisation.

Some ADI-ROM delegations expressed their reservations about the validity of using the size of the Roma population as a selection criterion to identify the member states entitled to reimbursement, others voiced their concerns about the practicality of rotation, whereas one delegation proposed to devise a rotation mechanism over the 4-year programming period (2022-2025).

Two delegations proposed to hold one meeting per year as a physical meeting with the reimbursement of all members, and one meeting per year fully online with no reimbursement at all.

Finally, the ADI-ROM underlined that under no circumstances should the total number of reimbursed member states fall below 26 and that the peer reviews carried out by thematic groups with the help of thematic visits and resulting in thematic reports were essential to the particular working methods of this committee and should not be compromised in any budgetary discussions.

\*In the meantime, the authorities of the Czech Republic and Portugal have informed the Secretariat that they would not be in a position to cover the travel and subsistence expenses related to the participation of their experts in future ADI-ROM meetings, whereas the Finnish and the Norwegian ADI-ROM experts informed the Secretariat that their authorities would be able to cover the travel and subsistence expenses related to their participation in future ADI-ROM meetings.

## **12. Date and place of the next meeting\***

The ADI-ROM agreed to hold its 5<sup>th</sup> meeting in Strasbourg on 22-23 February 2022 as a hybrid meeting, if possible.

\*Subject to the adoption of the ADI-ROM Terms of Reference 2022-2025 by the Committee of Ministers.

remplacée par des réunions en ligne, plusieurs délégations ont noté que celles-ci pouvaient parfois compléter les réunions physiques. En conséquence, plusieurs délégations ont estimé que la tenue de toutes les futures réunions de l'ADI-ROM en format hybride pourrait être un moyen de concilier les intérêts des délégations et les exigences budgétaires de l'Organisation.

Certaines délégations de l'ADI-ROM ont exprimé des réserves quant à la validité de l'utilisation de la taille de la population rom comme critère de sélection pour identifier les États membres ayant droit au remboursement, d'autres ont exprimé leurs préoccupations quant à l'aspect pratique de la rotation, tandis qu'une délégation a proposé de concevoir un mécanisme de rotation sur la période de programmation de quatre ans (2022-2025).

Deux délégations ont proposé d'organiser une réunion par an sous forme de réunion physique avec le remboursement de tous les membres, et une réunion par an entièrement en ligne sans aucun remboursement.

Enfin, l'ADI-ROM a souligné qu'en aucun cas le nombre total d'États membres remboursés ne devait descendre en dessous de 26 et que les examens par les pairs effectués par les groupes thématiques à l'aide de visites thématiques et donnant lieu à des rapports thématiques étaient essentiels aux méthodes de travail particulières de ce comité et ne devaient pas être compromis dans des discussions budgétaires.

\*Dans le délai imparti, les autorités de la République tchèque et du Portugal ont informé le Secrétariat qu'elle ne serait pas en mesure de couvrir les frais de voyage et de séjour liés à la participation d'un expert tchèque aux futures réunions de l'ADI-ROM, tandis que les experts finlandais et norvégien de l'ADI-ROM ont informé le Secrétariat que leurs autorités respectives seraient en mesure de couvrir les frais de voyage et de séjour liés à la participation d'un expert finlandais aux futures réunions de l'ADI-ROM.

## **12. Date et lieu de la prochaine réunion\***

L'ADI-ROM a convenu de tenir sa 5<sup>e</sup> réunion à Strasbourg les 22 et 23 février 2022 sous forme de réunion hybride, si possible.

\*Sous réserve de l'adoption du mandat 2022-2025 de l'ADI-ROM par le Comité des Ministres

**13. Adoption of the list of decisions/abridged meeting report**

The ADI-ROM adopted the list of decisions/abridged report of its 4<sup>th</sup> meeting on Thursday, 28 October 2021, at 17:00 hrs.

The ADI-ROM Chair closed the 4<sup>th</sup> ADI-ROM meeting and thanked the Hungarian authorities for the perfect organisation of this meeting and their warm hospitality.

**13. Adoption de la liste des décisions/rapport de réunion abrégé**

L'ADI-ROM a adopté la liste des décisions/rapport abrégé de sa 4e réunion le jeudi 28 octobre 2021, à 17 heures.

La présidente de l'ADI-ROM a clos la 4e réunion de l'ADI-ROM et a remercié les autorités hongroises pour la parfaite organisation de cette réunion et leur chaleureuse hospitalité.

**Friday, 29 October 2021 – Field Visit (optional)**

During the field visit, the Hungarian authorities presented two adjacent settlements that had followed different development paths. One of them had a well-structured institutional system with elements built on each other (Sure Start Children’s House, community house, sewing shop, processing plant). In the other settlement, developments had started only in the last few years in the framework of the Emerging Settlements Programme. This programme, launched by the Hungarian Government in 2019, covers the 300 most disadvantaged settlements in Hungary and aims to improve the living conditions as well as the social services and infrastructural conditions of the settlements.

**Vendredi, 29 octobre 2021 – visite de terrain (facultatif)**

Au cours de la visite de terrain, les autorités hongroises ont présenté deux quartiers adjacents qui avaient suivi des voies de développement différentes. L'un d'eux disposait d'un système institutionnel bien structuré avec éléments complémentaires les uns des autres (maison d'enfants Sure Start, maison communautaire, atelier de couture, usine de transformation). Dans l'autre, les développements n'ont commencé qu'au cours des dernières années, dans le cadre du programme "Quartiers émergents". Ce programme, initié par le gouvernement hongrois en 2019, bénéficie aux 300 quartiers les plus défavorisées de Hongrie et vise à améliorer les conditions de vie ainsi que les services sociaux et les conditions infrastructurelles de ces territoires.

**COMMITTEE OF EXPERTS ON ROMA AND TRAVELLER ISSUES (ADI-ROM)  
COMITÉ D'EXPERTS SUR LES QUESTIONS RELATIVES AUX  
ROMS ET AUX GENS DU VOYAGE (ADI-ROM)**

**4<sup>th</sup> meeting/4e réunion**

**Budapest, Hungary/Hongrie, 27-29 October/octobre 2021**

**DRAFT AGENDA/PROJET D'ORDRE DU JOUR**

**27-28 October/octobre 2021 European Youth Centre/Centre européen de jeunesse, Budapest**

- |  |   |
|--|---|
| <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Opening of the meeting</li> <li>2. Adoption of the agenda</li> <li>3. Committee of Ministers – decisions and developments relevant to the ADI-ROM</li> <li>4. Steering Committee on Anti-Discrimination, Diversity and Inclusion (CDADI) – decisions and developments relevant to the ADI-ROM</li> <li>5. Debate on topical and urgent issues: Impact of the COVID-19 pandemic on Roma and Travellers and member states' responses</li> <li>6. ADI-ROM Terms of Reference and Work Programme 2020-2021             <ol style="list-style-type: none"> <li>6.1. Oversee implementation of the Strategic Action Plan of Roma and Traveller Inclusion (2020-2025)</li> <li>6.2. Carry out a study on the causes, prevalence and consequences of antigypsyism, and possible responses</li> <li>6.3. Review implementation of national legislation, policies and practice</li> <li>6.4. Identify and exchange examples of effective measures</li> <li>6.5. Contribute to the development of a legal instrument on combating hate speech</li> <li>6.6. Council of Europe Dialogue with Roma and Traveller civil society</li> <li>6.7. Support the organisation of the</li> </ol> </li> </ol> | <ol style="list-style-type: none"> <li>1. Ouverture de la réunion</li> <li>2. Adoption de l'ordre du jour</li> <li>3. Comité des Ministres - décisions et développements pertinents pour l'ADI-ROM</li> <li>4. Comité directeur sur l'anti-discrimination, la diversité et l'inclusion (CDADI) - décisions et développements pertinents pour l'ADI-ROM</li> <li>5. Débat sur des questions urgentes et d'actualité : Impact de la pandémie de COVID-19 sur les Roms et les Gens du voyage et réponses des États membres</li> <li>6. Mandat et programme de travail de l'ADI-ROM 2020-2021             <ol style="list-style-type: none"> <li>6.1. Veiller à la mise en œuvre du Plan d'action stratégique sur l'intégration des Roms et des Gens du voyage (2020-2025)</li> <li>6.2. Réaliser une étude sur les causes, la fréquence et les conséquences de l'antitsiganisme et sur les réponses possibles</li> <li>6.3. Examiner la mise en œuvre des lois, politiques et pratiques nationales</li> <li>6.4. Recenser et échanger des exemples de mesures efficaces</li> <li>6.5. Contribuer à l'élaboration d'un instrument juridique sur la lutte contre le discours de haine</li> </ol> </li> </ol> |
|--|---|

International Roma Women's Conference  
(IRWC)

7. Transversal issues
  - 7.1. Gender Equality
  - 7.2. Children's Rights
  - 7.3. Youth
  - 7.4. Antigypsyism, hate speech and violence
8. ADI-ROM thematic groups, visits and reports
9. Proposal for reimbursement of members in the biennia 2022-2023 and 2024-2025<sup>3</sup>
10. Election of the Chair and Vice-Chair for 2022<sup>3</sup>
11. Appointment of Rapporteurs 2022-2023<sup>3</sup>
12. Date and place of the next meeting
13. Adoption of the list of decisions/abridged meeting report

**29 October 2021 Field Visit (optional)**

Detailed programme to be provided by the Hungarian Ministry of Interior.

6.6. Dialogue du Conseil de l'Europe avec la société civile des Roms et des Gens du voyage

6.7. Soutenir l'organisation de la Conférence internationale des femmes roms (IRWC)

7. Questions transversales
  - 7.1. Égalité des sexes
  - 7.2. Droits des enfants
  - 7.3. Jeunes
  - 7.4. Antitsiganisme, discours de haine et violence
8. Groupes thématiques, visites et rapports de l'ADI-ROM
9. Proposition de remboursement des membres pour les exercices 2022-2023 et 2024-2025<sup>4</sup>
10. Élection du président et du vice-président pour 2022<sup>4</sup>
11. Nomination des rapporteurs 2022-2023<sup>4</sup>
12. Date et lieu de la prochaine réunion
13. Adoption de la liste des décisions/du rapport abrégé de la réunion

**29 octobre 2021 Visite sur le terrain (facultative)**

Programme détaillé à fournir par le ministère hongrois de l'Intérieur.

<sup>3</sup> Subject to the adoption of the ADI-ROM Terms of Reference by the Committee of Ministers.

<sup>4</sup> Sous réserve de l'adoption du mandat de l'ADI-ROM par le Comité des ministres.



**LIST OF PARTICIPANTS / LISTE DES PARTICIPANTS****MEMBERS / MEMBRES**

<b>ALBANIA / ALBANIE</b>	<b>Ms/Mme Merita Xhafaj</b> Ministry of Health and Social Protection <a href="mailto:merita.xhafaj@shendetesia.gov.al">merita.xhafaj@shendetesia.gov.al</a>	<b>Online</b>
	<b>Ms/Mme Ilsa Dede</b> <a href="mailto:Ilsa.Dede@shendetesia.gov.al">Ilsa.Dede@shendetesia.gov.al</a>	<b>Online</b>
<b>ANDORRA / ANDORRE</b>		
<b>ARMENIA / ARMENIE</b>		
<b>AUSTRIA / AUTRICHE</b>	<b>Ms/Mme Susanne Pfanner</b> <a href="mailto:susanne.pfanner@bka.gv.at">susanne.pfanner@bka.gv.at</a>	<b>Physical</b>
<b>AZERBAIJAN / AZERBAIDJAN</b>	<b>Mr/M Fakhri Karimli</b> Ministry of Foreign Affairs <a href="mailto:f_karimli@mfa.gov.az">f_karimli@mfa.gov.az</a>	<b>Physical</b>
<b>BELGIUM / BELGIQUE</b>	<b>Mr/M Ahmed Ahkim</b> Directeur Centre de Médiation des Gens du Voyage <a href="mailto:aahkim@cmgv.be">aahkim@cmgv.be</a>	<b>Online</b>
	<b>Ms/Mme Inge Hellemans</b> Belgique - Autorité flamande Agence des Affaires Intérieures <a href="mailto:inge.hellemans@vlaanderen.be">inge.hellemans@vlaanderen.be</a>	<b>Online</b>
	<b>Mr/M Joenah Malot</b> Anti-Poverty and Urban Cohesion Department <a href="mailto:joenah.malot@mi-is.be">joenah.malot@mi-is.be</a>	<b>Online</b>
<b>BOSNIA AND HERZEGOVINA / BOSNIE- HERZÉGOVINE</b>	<b>Ms/Mme Saliha Đuderija</b> Assistant Minister Ministry for Human Rights and Refugees <a href="mailto:saliha.djuderija@mhrr.gov.ba">saliha.djuderija@mhrr.gov.ba</a>	<b>Online</b>
	<b>Ms/Mme Aleksandra Jaric</b> <a href="mailto:aleksandra.jaric@mhrr.gov.ba">aleksandra.jaric@mhrr.gov.ba</a>	<b>Online</b>
<b>BULGARIA / BULGARIE</b>	<b>Ms/Mme Ahavni Topakbachian</b> State Expert	<b>Online</b>

	Secretariat of the National Council for Cooperation on Ethnic and Integration Issues, Council of Ministers <a href="mailto:a.topakbachian@government.bg">a.topakbachian@government.bg</a>	
<b>CROATIA / CROATIE</b>	<b>Mr/M Alen Tahiri</b> Director Government Office for Human Rights and Rights of National Minorities <a href="mailto:alen.tahiri@uljppnm.gov.hr">alen.tahiri@uljppnm.gov.hr</a>	<b>Physical</b>
<b>CYPRUS / CHYPRE</b>		
<b>CZECH REPUBLIC / RÉPUBLIQUE TCHÈQUE</b>	<b>Ms/Mme Andrea Baršová</b> Head of Department for Human Rights and Minority Protection The Office of the Government of the Czech Republic <a href="mailto:barsova.andrea@vlada.cz">barsova.andrea@vlada.cz</a>  <b>Mr/M Martin Kocanda</b> Head of the Unit of the Government Council for Roma Minority Affairs <a href="mailto:kocanda.martin@vlada.cz">kocanda.martin@vlada.cz</a>  <b>Mr/M Vojtěch Tuzar</b> Office of the Government of the Czech Republic Department of Human Rights and Minority Protection <a href="mailto:tuzar.vojtech@vlada.cz">tuzar.vojtech@vlada.cz</a>	<b>Online</b>  <b>Online</b>  <b>Physical</b>
<b>DENMARK / DANEMARK</b>		
<b>ESTONIA / ESTONIE</b>	<b>Ms/Mme Mall Saul</b> Chief Specialist Estonian Ministry of Culture <a href="mailto:mall.saul@kul.ee">mall.saul@kul.ee</a>	<b>Online</b>
<b>FINLAND / FINLANDE</b>	<b>Ms/Mme Janette Kristiina Grönfors</b> Senior Specialist (Deputy General Secretary) Advisory Board on Romani Affairs Ministry of Social Affairs and Health <a href="mailto:janette.gronfors@gov.fi">janette.gronfors@gov.fi</a>	<b>Online</b>
<b>FRANCE</b>		
<b>GEORGIA / GÉORGIE</b>	<b>Ms/Mme Rusudan Asatiani</b>	<b>Online</b>

	<p>Deputy Head of Civic Equality Department, The Office of the State Minister of Georgia for Reconciliation and Civic Equality <a href="mailto:r.asatiani@smr.gov.ge">r.asatiani@smr.gov.ge</a></p> <p><b>Ms/Mme Tina Ghogheliani</b> Head of the Civic Equality Department Office of the State Minister of Georgia for Reconciliation and Civic Equality <a href="mailto:tinagog@hotmail.com">tinagog@hotmail.com</a></p> <p><b>Ms/Mme Lia Gigauri</b> Office of the State Minister for Reconciliation and Civic Equality <a href="mailto:l.gigauri@smr.gov.ge">l.gigauri@smr.gov.ge</a></p>	<p><b>Online</b></p> <p><b>Online</b></p>
<b>GERMANY / ALLEMAGNE</b>	<p><b>Ms/Mme Mirjam Sieber</b> Division H I 6 – National Minorities in Germany Federal Ministry of the Interior, Building and Community Alt-Moabit 140, 10557 Berlin <a href="mailto:hi6@bmi.bund.de">hi6@bmi.bund.de</a>; <a href="mailto:mirjam.sieber@bmi.bund.de">mirjam.sieber@bmi.bund.de</a></p>	<b>Online</b>
<b>GREECE / GRÈCE</b>	<p><b>Ms/Mme Eleftheria Koumalatsou</b> General Secretariat for Social Solidarity and Fight Against Poverty Ministry of Labour and Social Affairs <a href="mailto:ekoumalatsou@yeka.gr">ekoumalatsou@yeka.gr</a></p> <p><b>Ms/Mme Fotini Vlachaki</b> General Secretariat for Social Solidarity and Fight Against Poverty Ministry of Labour and Social Affairs <a href="mailto:fvlachaki@yeka.gr">fvlachaki@yeka.gr</a></p>	<p><b>Online</b></p> <p><b>Physical</b></p>
<b>HUNGARY / HONGRIE</b>	<p><b>Mr/M Attila Sztojka</b> Government Commissioner for Roma Relations General Director General Directorate for Social Inclusion</p> <p><b>Ms/Mme Katalin Victor Langerné</b> Deputy State Secretary for Social Inclusion Ministry of Interior</p> <p><b>Mr/M Félix Farkas</b> Spokesperson of the Roma Nationality Parliament</p> <p><b>Emília Kovács, Dr.</b> Office Manager for the Spokesperson of the Roma Nationality</p> <p><b>Mr/M Tamas Szondy</b></p>	<p><b>Physical</b></p> <p><b>Physical</b></p> <p><b>Physical</b></p> <p><b>Physical</b></p> <p><b>Physical</b></p>

	<p>Social Inclusion Expert Department of Strategic Planning for Social Inclusion Deputy State Secretariat for Social Inclusion Ministry of Interior <a href="mailto:tamas.szondy@bm.gov.hu">tamas.szondy@bm.gov.hu</a></p> <p><b>Ms/Mme Ágnes Osztolján</b> First Secretary Permanent Representation of Hungary to the Council of Europe <a href="mailto:agnes.osztolykan@mfa.gov.hu">agnes.osztolykan@mfa.gov.hu</a></p> <p><b>Mr/M László Ulicska, Dr</b> Head of Department Department of Strategic Planning for Social Inclusion Ministry of Interior <a href="mailto:laszlo.ulicska@bm.gov.hu">laszlo.ulicska@bm.gov.hu</a></p> <p><b>Emma Ficz</b> Social Inclusion Expert Department of Strategic Planning for Social Inclusion Ministry of Interior</p> <p><b>Gabriella Filep</b> Social Inclusion Expert Department of Strategic Planning for Social Inclusion Ministry of Interior</p> <p><b>Kinga Tóth</b> Protocol Expert Department of International Relations Ministry of Interior</p> <p><b>Eszter Lelik</b> Interpreter</p> <p><b>Gergő Kelemen</b> Photographer</p>	<p><b>Physical</b></p> <p><b>Physical</b></p> <p><b>Physical</b></p> <p><b>Physical</b></p> <p><b>Physical</b></p> <p><b>Physical</b></p> <p><b>Physical</b></p> <p><b>Physical</b></p>
<b>ICELAND / ISLANDE</b>		
<b>IRELAND / IRLANDE</b>		
<b>ITALY / ITALIE</b>	<p><b>Mr/M Roberto Bortone</b> National Office for Racial Anti-Discrimination (U.N.A.R.) Department for Equal Opportunities Presidency of the Council of Ministers <a href="mailto:r.bortone@governo.it">r.bortone@governo.it</a></p>	<b>Online</b>
<b>LATVIA / LETTONIE</b>	<b>Mr/M Anita Kleinberga</b>	<b>Online</b>

	Head of the Division for Society Integration and Development of Civil Society of the Departments of Society Integration Affairs <a href="mailto:anita.kleinberga@km.gov.lv">anita.kleinberga@km.gov.lv</a>	
<b>LIECHTENSTEIN</b>		
<b>LITHUANIA / LITUANIE</b>		
<b>LUXEMBOURG</b>	<b>Mr/M Pierre Weiss</b> Ministère de la Famille, de l'Intégration et à la Grande Région Intégration <a href="mailto:pierre.weiss@integration.etat.lu">pierre.weiss@integration.etat.lu</a>	<b>Online</b>
<b>MALTA / MALTE</b>		
<b>REPUBLIC OF MOLDOVA / RÉPUBLIQUE DE MOLDOVA</b>	<b>Ms/Mme Olga Petuhova</b> Main specialist Agency of Inter-Ethnic Relations <a href="mailto:olga.petuhova@ari.gov.md">olga.petuhova@ari.gov.md</a>  <b>Mr/M Nicolae Rădița</b> <a href="mailto:radita1977@gmail.com">radita1977@gmail.com</a>  <b>Ms/Mme Natalia Chirilenco</b>	<b>Online</b>  <b>Online</b>  <b>Online</b>
<b>MONACO</b>		
<b>MONTENEGRO / MONTÉNÉGRO</b>	<b>Ms/Mme Tatjana Anđelić</b> Head of Department for European integration, programming and implementing of EU funds Ministry for Human and Minority Rights <a href="mailto:tatjana.radulovic@mmp.gov.me">tatjana.radulovic@mmp.gov.me</a> ; <a href="mailto:tatjana.radulovic@mpa.gov.me">tatjana.radulovic@mpa.gov.me</a>	<b>Physical</b>
<b>NETHERLANDS / PAYS-BAS</b>		
<b>NORTH MACEDONIA / MACÉDOINE DU NORD</b>	<b>Ms/Mme Mabera Kamberi</b> Head of Department for Coordination and Technical Assistant to the Minister Ministry of Labour and Social Policy <a href="mailto:mkamberi@mtsp.gov.mk">mkamberi@mtsp.gov.mk</a>	<b>Physical</b>
<b>NORWAY / NORVÈGE</b>	<b>Ms/Mme Elise Christensen</b> Ministry of Local Government and Modernisation <a href="mailto:elise-grimsrud.christensen@kmd.dep.no">elise-grimsrud.christensen@kmd.dep.no</a>  <b>Ms/Mme Kristina Strædet Gitmark</b>	<b>Online</b>

	Specialist Director Norwegian Ministry of Local Government and Modernisation <a href="mailto:kristina-stradet.gitmark@kmd.dep.no">kristina-stradet.gitmark@kmd.dep.no</a>	Physical
<b>POLAND / POLOGNE</b>	<b>Ms/Mme Malgorzata Milewska PhD</b> Ministry of Interior and Administration Department of Religious Denominations and National and Ethnic Minorities National Minorities Division <a href="mailto:malgorzata.milewska@mswia.gov.pl">malgorzata.milewska@mswia.gov.pl</a>  <b>Mr/M Maciej Sekulowicz, M.A.</b> National and Ethnic Minorities Division Department of Religious Denominations and National and Ethnic Minorities Ministry of Interior and Administration <a href="mailto:maciej.sekulowicz@mswia.gov.pl">maciej.sekulowicz@mswia.gov.pl</a>	Physical  Physical
<b>PORTUGAL</b>	<b>Ms/Mme Berill Erika Baranyai</b> Support Centre for Roma communities (NACI) High Commissioner for Migration (ACM) <a href="mailto:berill.baranyai@acm.gov.pt">berill.baranyai@acm.gov.pt</a>	Physical
<b>ROMANIA / ROUMANIE</b>	<b>Mr/M Péter János Makkai</b> State Secretary Ministry of Labor and Social Security <a href="mailto:peter.makkai@mmuncii.gov.ro">peter.makkai@mmuncii.gov.ro</a>  <b>Ms/Mme Elena Nedelcu</b> Director of the Cabinet of the Secretary of State Ministry of Labor and Social Security <a href="mailto:elena.nedelcu@mmuncii.gov.ro">elena.nedelcu@mmuncii.gov.ro</a>	Physical  Physical
<b>RUSSIAN FEDERATION / FÉDÉRATION DE RUSSIE</b>	<b>Mr/M Sergey Chumarev</b> Head of European Division, Department for Humanitarian Cooperation and Human Rights, Ministry of Foreign Affairs <a href="mailto:slchumarev@mid.ru">slchumarev@mid.ru</a>  <b>Ms/Mme Alena Gavrilenko</b> Third Secretary Department for Humanitarian Cooperation and Human Rights Ministry of Foreign Affairs of the Russian Federation <a href="mailto:frauaag@yandex.ru">frauaag@yandex.ru</a> ; <a href="mailto:aagavrilenko@mid.ru">aagavrilenko@mid.ru</a>	Online  Online
<b>SAN MARINO / SAINT-MARIN</b>		
<b>SERBIA / SERBIE</b>		
<b>SLOVAK REPUBLIC /</b>	<b>Mr/M Ján Hero</b> Adviser to the State Secretary	Physical

<b>RÉPUBLIQUE SLOVAQUE</b>	Office of the State Secretary I Ministry of Education, Science, Research and Sport of the Slovak Republic <a href="mailto:jan.hero@minedu.sk">jan.hero@minedu.sk</a>	
<b>SLOVENIA / SLOVÉNIE</b>	<b>Mr/M Stanko Baluh M.A.</b> Director of the Office for National Minorities Government of the Republic of Slovenia <a href="mailto:stane.baluh@gov.si">stane.baluh@gov.si</a>  <b>Ms/Mme Marčela Novljan Lovrinčič</b> Government of the Republic of Slovenia Office for National Minorities <a href="mailto:marcela.novljan@gov.si">marcela.novljan@gov.si</a>	<b>Online</b>  <b>Online</b>
<b>SPAIN / ESPAGNE</b>	<b>Ms/Mme Lourdes Magana de Larriva</b> Desk Officer for Social Programmes Deputy-Directorate General of Social Programmes Directorate General of Family Diversity and Social Services Ministry of Social Rights and Agenda 2030 <a href="mailto:lmagana@vpsocial.gob.es">lmagana@vpsocial.gob.es</a>	<b>Online</b>
<b>SWEDEN / SUÈDE</b>	<b>Mr/M Majils Nilsson</b> Ministry of Culture Division for civil society and national minorities <a href="mailto:majlis.nilsson@regeringskansliet.se">majlis.nilsson@regeringskansliet.se</a>	<b>Online</b>
<b>SWITZERLAND / SUISSE</b>	<b>Ms/Mme Rosalita Giorgetti</b> Ufficio federale della cultura UFC Cultura e società <a href="mailto:rosalita.giorgetti@bak.admin.ch">rosalita.giorgetti@bak.admin.ch</a>	<b>Online</b>
<b>TURKEY / TURQUIE</b>		
<b>UKRAINE</b>	<b>Ms/Mme Olena Bogdan</b> The Head of the State Service of Ukraine for Ethnic Affairs and Freedom of Conscience <a href="mailto:olena.bogdan@dess.gov.ua">olena.bogdan@dess.gov.ua</a>  <b>Mr/M Denys Tereshchenko</b> Consultant on ethnic affairs and strategic planning at State Service of Ukraine for Ethnic Affairs and Freedom of Conscience <a href="mailto:denys.tereshchenko@dess.gov.ua">denys.tereshchenko@dess.gov.ua</a>	<b>Physical</b>  <b>Online</b>
<b>UNITED KINGDOM / ROYAUME-UNI</b>	<b>Ms/Mme Claire Hoskins</b> Gypsy, Roma & Traveller Team MHCLG <a href="mailto:claire.hoskins@communities.gov.uk">claire.hoskins@communities.gov.uk</a>	<b>Online</b>

	<b>Ms/Mme Marina O'Neill</b> People, Places and Communities <a href="mailto:marina.o'neill@communities.gov.uk">marina.o'neill@communities.gov.uk</a>	<b>Online</b>
--	--	---------------

**PARTICIPANTS / PARTICIPANTS**

<b>PARLIAMENTARY ASSEMBLY OF THE COUNCIL OF EUROPE (PACE) / ASSEMBLÉE PARLEMENTAIRE DU CONSEIL DE L'EUROPE (APCE)</b>	<b>Ms/Mme Sarah Burton</b> Secretary to the Parliamentary Assembly's Committee on Equality and Non-Discrimination <a href="mailto:sarah.burton@coe.int">sarah.burton@coe.int</a>	<b>Online</b>
<b>COUNCIL OF EUROPE COMMISSIONER FOR HUMAN RIGHTS / COMMISSAIRE AUX DROITS DE L'HOMME DU CONSEIL DE L'EUROPE</b>	<b>Ms/Mme Cristina Genovese</b> Adviser / Conseillère Office of the Commissioner for Human Rights Bureau du Commissaire aux droits de l'Homme <a href="mailto:cristina.genovese@coe.int">cristina.genovese@coe.int</a>	<b>Online</b>
<b>CONFERENCE OF INGOS OF THE COUNCIL OF EUROPE / CONFÉRENCE DES OING DU CONSEIL DE L'EUROPE</b>	<b>Mr/M Goran Miletic</b> <a href="mailto:goran.miletic@civilrightsdefenders.org">goran.miletic@civilrightsdefenders.org</a>	<b>Physical</b>
<b>PARTIAL AGREEMENT OF THE COUNCIL OF EUROPE DEVELOPMENT BANK (CEB) / ACCORD PARTIEL DE LA BANQUE DE DÉVELOPPEMENT DU CONSEIL DE L'EUROPE (CEB)</b>	<b>Mr/M Sixto Molina Hernandez</b> Secretariat of the Partial Agreement on the Council of Europe Development Bank <a href="mailto:sixto.molina@coe.int">sixto.molina@coe.int</a>	<b>Online</b>
<b>EUROPEAN COMMISSION AGAINST RACISM AND INTOLERANCE (ECRI) /</b>	<b>Mr/M Cristian Jura</b> <a href="mailto:cristianjura@yahoo.com">cristianjura@yahoo.com</a> <b>Mr/M Robert Rustem</b> Secretariat <a href="mailto:robert.rustem@coe.int">robert.rustem@coe.int</a>	<b>Physical</b>  <b>Online</b>



COMMISSION EUROPÉENNE CONTRE LE RACISME ET L'INTOLÉRANCE (ECRI)		
<b>ADVISORY COMMITTEE ON THE FRAMEWORK CONVENTION FOR THE PROTECTION OF NATIONAL MINORITIES (FCNM) / LE COMITÉ CONSULTATIF DE LA CONVENTION- CADRE POUR LA PROTECTION DES MINORITÉS NATIONALES (FCNM)</b>	<b>Mr/M Michael Guet</b> Resource Person on Roma and Traveller Issues Secretariat of the FCNM <a href="mailto:michael.guet@coe.int">michael.guet@coe.int</a>	<b>Online</b>
<b>JOINT COUNCIL ON YOUTH OF THE COUNCIL OF EUROPE (CMJ) / CONSEIL MIXTE SUR LA JEUNESSE DU CONSEIL DE L'EUROPE (CMJ)</b>	<b>Ms/Mme Georgina Laboda</b> Phiren Amenca International Network <a href="mailto:georginalaboda@gmail.com">georginalaboda@gmail.com</a>	<b>Physical</b>
<b>EDUCATION DEPARTMENT / SERVICE DE L'ÉDUCATION</b>	<b>Ms/Mme Margareta Platon</b> Bilateral and Regional Co-operation and Capacity Building <a href="mailto:margareta.platon@coe.int">margareta.platon@coe.int</a>	<b>Online</b>
<b>COMMITTEE OF EXPERTS ON COMBATING HATE SPEECH (ADI/MSI- DIS) / COMITÉ D'EXPERTS SUR LA LUTTE CONTRE LES DISCOURS DE HAINE (ADI/MSI- DIS)</b>	<b>Ms/Mme Nadejda Hriptievschi</b> Director of Programs Legal Resources Centre from Moldova (LRCM) <a href="mailto:nadejda.hriptievschi@crim.org">nadejda.hriptievschi@crim.org</a> ; <a href="mailto:nhriptievschi@gmail.com">nhriptievschi@gmail.com</a>	<b>Online</b>
<b>EUROPEAN UNION / UNION EUROPÉENNE</b>	<b>Mr/M Marc Kiwitt</b> DG JUSTICE - European Commission <a href="mailto:marc.kiwitt@ec.europa.eu">marc.kiwitt@ec.europa.eu</a>	<b>Online</b>

<b>INTERNATIONAL HOLOCAUST REMEMBRANCE ALLIANCE (IHRA) / L'ALLIANCE INTERNATIONALE POUR LA MEMOIRE DE L'HOLOCAUSTE (IHRA)</b>	<b>Mr/M Oliver von Mengersen</b> Documentation Centre of German Sinti and Roma <a href="mailto:oliver.mengersen@sintiundroma.de">oliver.mengersen@sintiundroma.de</a>	<b>Online</b>
<b>EUROPEAN CENTRE FOR MINORITY ISSUES (ECMI) / LE CENTRE EUROPEEN POUR LES QUESTIONS RELATIVES AUX MINORITES (ECMI)</b>	<b>Ms/Mme Andreea Cârstocea, Dr</b> Senior Researcher, Head of the Equality and Inclusion Cluster European Centre for Minority Issues (ECMI) Germany <a href="mailto:carstocea@ecmi.de">carstocea@ecmi.de</a>	<b>Online</b>
<b>OFFICE FOR DEMOCRATIC INSTITUTIONS AND HUMAN RIGHTS (OSCE) / BUREAU DES INSTITUTIONS DEMOCRATIQUES ET DES DROITS DE L'HOMME (OSCE)</b>	<b>Ms/Mme Beata Bislim Olahova</b> Adviser on Roma and Sinti Issues OSCE Contact Point for Roma and Sinti Issues <a href="mailto:Beata.BislimOlahova@odihhr.pl">Beata.BislimOlahova@odihhr.pl</a>	<b>Physical</b>
<b>REGIONAL COOPERATION COUNCIL (RCC) / CONSEIL DE COOPERATION REGIONALE (RCC)</b>	<b>Mr/M Orhan Usein</b> Head of Office Roma Integration 2020 Regional Cooperation Council <a href="mailto:orhan.usein@rcc.int">orhan.usein@rcc.int</a>	<b>Physical</b>

**OBSERVERS / OBSERVATEURS**

<b>EUROPEAN ROMA RIGHTS CENTRE (ERRC) / LE CENTRE EUROPEEN DES DROITS DES ROMS (ERRC)</b>	<b>Bernard Rorke</b> <a href="mailto:bernard.rorke@errc.org">bernard.rorke@errc.org</a>	<b>Physical</b>
---	--	-----------------

**NON-MEMBER STATES HAVING OBSERVER STATUS WITH THE COUNCIL OF EUROPE /**  
**ETATS NON-MEMBRES AYANT LE STATUT D'OBSERVATEUR AUPRES DU CONSEIL DE L'EUROPE**

<b>HOLY SEE / SAINT-SIÈGE</b>	<b>Ms/Mme Alessandra Silvi</b> Permanent Mission of the Holy See to the Council of Europe Mission Permanente du Saint-Siège auprès du Conseil de l'Europe <a href="mailto:a.silvi@humandevlopment.va">a.silvi@humandevlopment.va</a>	<b>Physical</b>
-------------------------------	---	-----------------

**CONSULTANTS / CONSULTANTS**

<b>Ms/Mme Carmen Gheorghe</b> E-Romnja, Roma Women Organisation Independent Expert General Rapporteur of the 11th Dialogue meeting Romania <a href="mailto:carmen.gheorghe@e-romnja.ro">carmen.gheorghe@e-romnja.ro</a>	<b>Online</b>
--	---------------

**SECRETARIAT / SECRETARIAT**

<b>DIRECTORATE OF ANTI-DISCRIMINATION – DIRECTORATE GENERAL OF DEMOCRACY (DGII) / SERVICE DE L'ANTI-DISCRIMINATION - DIRECTION GENERALE DE LA DEMOCRATIE (DGII)</b>	<b>Mr/M Thorsten Afflerbach</b> Secretary to the ADI-ROM Head of Division for the Roma and Travellers Team <a href="mailto:thorsten.afflerbach@coe.int">thorsten.afflerbach@coe.int</a>	<b>Physical</b>
	<b>Ms/Mme Petra Neumann</b> Programme Manager Roma and Travellers Team <a href="mailto:petra.neumann@coe.int">petra.neumann@coe.int</a>	<b>Physical</b>
	<b>Ms/Mme Ljiljana Stojisavljevic</b> Assistant to the CDADI Roma and Travellers Team <a href="mailto:ljiljana.stojisavljevic@coe.int">ljiljana.stojisavljevic@coe.int</a>	<b>Physical</b>
	<b>Mr/M Gareth Treharne</b> Assistant to the ADI-ROM Roma and Travellers Team <a href="mailto:gareth.treharne@coe.int">gareth.treharne@coe.int</a>	<b>Physical</b>
<b>INTERPRETERS / INTERPRÈTES</b>	<b>Ms/Mme Claude Jean Alexis</b> <b>Ms/Mme Diana Kirilova</b> <b>Ms/Mme Diana Sima</b> <b>Ms/Mme Eva Wolf-Calmet</b>	

### Thematic Groups and Visits 2021-2023

Proposed thematic groups/visits <b>2021</b>	Requesting country/ Host country	Partner countries <sup>5</sup> Other participants
Thematic group on substance use and trafficking: prevalence, prevention, and treatment. Target group-specific evidence and interventions	Poland Warsaw  Online preparatory meeting: 3 December 2021  Visit: 13-15 December 2021	1. Albania 2. Croatia 3. Greece 4. Hungary
Proposed thematic groups/visits <b>2022</b>	Requesting country/ Host country	Partner countries <sup>5</sup> Other participants
Thematic group on State policies to support the culture and traditions of Russian Roma	Russian Federation Moscow  June 2022	1. Lithuania 2. North Macedonia 3. Poland 4. Slovak Republic <u>Waiting list:</u> 1. Belgium 2. Latvia 3. Slovenia 4. Albania (expressed interest in Nov. 2020) 5. Finland (expressed interest in Nov. 2020)
Thematic group on how to stimulate governments to employ Roma and Travellers in governmental institutions and public administration	North Macedonia  September 2022	1. Croatia 2. Republic of Moldova 3. Portugal 4. Slovak Republic + ECMI
Proposed thematic groups/visits <b>2023</b>	Requesting country/ Host country	Partner countries <sup>5</sup> Other participants
Thematic group on relations between Roma communities and the police	to be confirmed	1. Hungary 2. Moldova 3. Poland 4. Portugal <u>Waiting list:</u> United Kingdom (tbc)

<sup>5</sup> Maximum 4.

<b>Thematic group on the implementation, monitoring and evaluation of National Roma Inclusion Strategies</b>	<b>Croatia</b> <b>Place and date to be confirmed</b>	<b>1. Greece</b> <b>2. Montenegro</b> <b>3. North Macedonia</b> <b>4. Slovak Republic</b>
--	---	--

## Groupes et visites thématiques 2021-2022

Groupes/visites thématiques proposés pour 2021	Pays demandeur / Pays hôte	Pays partenaires <sup>6</sup> Autres participants
Groupe thématique sur la consommation et le trafic de drogue : prévalence, prévention, et traitement. Preuves et interventions spécifiques au groupe cible	Pologne Varsovie Réunion préparatoire en ligne : 3 décembre 2021  Visite : 13-15 décembre 2021	1. Albanie 2. Croatie 3. Grèce 4. Hongrie
Groupes/visites thématiques proposés pour 2022	Pays demandeur / Pays hôte	Pays partenaires <sup>6</sup> Autres participants
Groupe thématique sur les politiques nationales de soutien à la culture et aux traditions des Roms russes	Fédération de Russie  Moscou   Juin 2022	1. Lituanie 2. Macédoine du Nord 3. Pologne 4. République slovaque <u>Liste d'attente :</u> 1. Belgique 2. Lettonie 3. Slovénie 4. Albanie (nov. 2020) 5. Finlande (nov. 2020)
Groupe thématique sur les façons de stimuler la participation des Roms et des Gens du voyage aux institutions gouvernementales et à l'administration publique	Macédoine du Nord    Sept.2022	1. Croatie 2. République de Moldova 3. Portugal 4. République slovaque + ECMI
Groupes/visites thématiques proposés pour 2023	Pays demandeur / Pays hôte	Pays partenaires <sup>2</sup> Autres participants
Groupe thématique sur les relations entre la communauté rom et la police	A confirmer	1. Hongrie 2. République de Moldova 3. Pologne 4. Portugal <u>Liste d'attente :</u> Royaume-Uni (à confirmer)

<sup>6</sup> Maximum 4.

<b>Groupe thématique sur la mise en oeuvre, le suivi et l'évaluation des stratégies nationales pour l'inclusion des Roms</b>	<b>Croatie</b> Lieu et date à confirmer	<b>1. Grèce</b> <b>2. Monténégro</b> <b>3. Macédoine du Nord</b> <b>4. République slovaque</b>